

## INTISARI

### **KALA DAN ASPEK BAHASA ARAB DALAM BERITA POLITIK MAJALAH AL-MAJALLATU JANUARI 2015**

**Oleh: Aulia Adi Handita**

Penelitian ini mengkaji kala dan aspek kalimat positif bahasa Arab dalam berita politik majalah *al-Majallatu* terbitan Januari 2015. Tujuan penelitian ini adalah menjabarkan jenis dan bentuk kala dan aspek bahasa Arab dalam berita politik majalah *al-Majallatu* terbitan Januari 2015.

Data pada penelitian ini adalah kalimat yang mengandung kala dan aspek bahasa Arab dalam berita politik majalah *al-Majallatu* terbitan Januari 2015. Terdapat tiga tahapan dalam penelitian ini yaitu: penyediaan data, analisis data, dan penyajian analisis data. Tahap penyediaan data menggunakan metode simak dengan teknik dasar berupa teknik sadap dan teknik lanjutan berupa teknik catat. Tahap analisis data menggunakan metode agih dengan teknik dasar berupa Bagi Unsur Langsung (BUL) dan teknik lanjutan berupa teknik baca markah. Selanjutnya, tahap penyajian hasil analisis data menggunakan metode informal.

Berdasarkan analisis kala dan aspek kalimat positif bahasa Arab dalam berita politik majalah *al-Majallatu* terbitan Januari 2015, terdapat sepuluh bentuk/pola yaitu: bentuk/pola *fa'ala*, bentuk/pola *qad fa'ala*, bentuk/pola *kāna fa'ala*, bentuk/pola *kāna qad fa'ala*, bentuk/pola *kāna yaf'ulu*, bentuk/pola *mā zāla yaf'ulu*, bentuk/pola *syara'a yaf'ulu*, bentuk/pola *yaf'ulu*, bentuk/pola *sayaf'ulu*, bentuk/pola *saufa yafa'ulu*. Adapun faktor yang mempengaruhi variasi waktu terjadinya suatu kejadian, yaitu: konteks kalimat, kopula *nawāsih* (*kāna*, *af'ālu al-syurū'i*, kata kerja keberlanjutan *mā zāla*), patikel (*ḥarf 'istiqbāl*) berupa *sīn* dan *saufa*, dan keterangan waktu.

**Kata kunci** : kala, aspek, berita politik, majalah, *al-Majallatu*

## ABSTRACT

### TENSE AND ASPECT OF ARABIC LANGUAGE IN POLITICAL NEWS MAGAZINE *AL-MAJALLATU* JANUARI 2015

By: Aulia Adi Handita

This research studies tense and aspect of positive Arabic sentences in the political news of *al-Majallatu* magazine published in January 2015. The purpose of this research is to describe the kind and form of tense and aspect of Arabic in the political news of *al-Majallatu* magazine published in January 2015.

The research data are sentences that contain tense and aspect of Arabic in the political news of *al-Majallatu* magazine published in January 2015. There are three steps in this research are: The provision of data, the analysis of data, and the presenting of data analysis result. The provision of data used comprehending method with tapping technique as basic technique and noting technique as advance technique. The analysis of data used distributional method with segmenting immediate constituents technique as basic technique and riding the mark as advanced techniques. The presenting of data analysis result used the informal method.

Based on the analysis of the tense and aspect of positive Arabic sentences in the political news of *al-Majallatu* magazine published in January 2015, there are ten patterns are: pattern *fa'ala*, pattern *qad fa'ala*, pattern *kāna fa'ala*, pattern *kāna qad fa'ala*, pattern *kāna yaf'ulu*, pattern *mā zāla yaf'ulu*, pattern *syara'a yaf'ulu*, pattern *yaf'ulu*, pattern *sayaf'ulu*, pattern *saufa yafa'ulu*. The factors that influence the time variation in the occurrence of an event are: the context of the sentence, the copula of *nawāsih* (*kāna*, *af'ālu al-syurū'i*, the continuation verb *mā zāla*), *ḥarf 'istiqbāl* (*sīn* and *saufa*), and adverb of time.

**Keywords:** tense, aspect, politik news, magazine, *al-Majallatu*

## الملخص

الزمن و الجهة في اللغة العربية في المجلة المجلة بيناير 2015

المؤلف : أولياء أدي هنديتا

يبحث هذا البحث في الزمن و الجهة في الكلمة المثبتة للغة العربية في مجلة المجلة المجلد بيناير 2015. هدف هذا البحث هو كشف نوع وشكل صيغة الفعل ووجهة الفعل للغة العربية في مجلة المجلة المجلد بيناير 2015.

هناك ثلاثة طرق المستخدمة لهذا البحث هي طريقة جمع البيانات ثم طريقة تحليل البيانات ثم طريقة تقديم نتيجة تحليل البيانات. في طريقة جمع البيانات استخدام الطريقة السماعية بالتقنية التنصتيّة واستمرت بتقنية الكتابة و في طريقة تحليل البيانات استخدام الطريقة التوزيعية، والطريقة الأولى المستخدمة بتقنية توزيع العناصر المباشر والطريقة الثانية المستخدمة بتقنية قراءة العلامة وفي طريقة تقديم نتيجة تحليل البيانات استخدام الطريقة الروائية.

يعبر الزمن و الجهة في الأخبار السياسية المجلة المجلة المجلد بيناير 2015 في الكلمة المثبتة بعشرة أنماط، وهي: نمط فعل، نمط قد فعل، نمط كان فعل، نمط كان قد فعل، نمط كان يفعل، نمط مازال يفعل، نمط شرع يفعل، نمط يفعل، نمط سيفعل، نمط سوف يفعل. يدل فعلاّن على أوقات مختلفة بعدة عوامل منها: سياق الكلام، النواسخ (كان، أفعال الشروع، و أفعال الاستمراري "مازال"، وحرف الاستقبال (السين و سوف)، وظرف الزمان).

كلمة الدالة: صيغة الفعل، وجهة الفعل، أخبار السياسية، مجلة، المجلة